

**SK**

***PRÍLOHA***

**ZHRNUTIE CHARAKTERISTÍK BIOCÍDNEHO VÝROBKU**

Xyladecor Holzschutz-Lasur 2in1 (Palisander)

**Typ(y) výrobku**

PT08: Prostriedky na konzerváciu dreva

**Číslo autorizácie:** SK18-MRS-011-00-000 1-1

**Číslo položky v R4BP:** SK-0018706-0006

---

|  |    |
|--|----|
| 1. ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE .....  | 3  |
| 1.1. Obchodný(-é) názov(-y) výrobku .....  | 3  |
| 1.2. Držiteľ autorizácie .....   | 3  |
| 1.3. Výrobca(-ovia) výrobku .....  | 3  |
| 1.4. Výrobca(-ovia) účinnej(-ých) látky(-ok) .....   | 3  |
| 2. ZLOŽENIE A ÚPRAVA VÝROBKU .....   | 4  |
| 2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení výrobku .....   | 4  |
| 2.2. Typ(y) úpravy .....   | 4  |
| 3. VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA .....  | 5  |
| 4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIE(-IA) .....  | 6  |
| 4.1. Opis použitia .....   | 6  |
| 4.2. Opis použitia .....   | 7  |
| 5. VŠEOBECNÉ POKYNY PRE POUŽITIE .....   | 9  |
| 5.1. Návod na použitie .....   | 9  |
| 5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika .....  | 9  |
| 5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia ..... | 9  |
| 5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu .....   | 9  |
| 5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok .....   | 9  |
| 6. ĎALŠIE INFORMÁCIE .....   | 10 |

## Kapitola 1. ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

### 1.1. Obchodný(-é) názov(-y) výrobku

|                        |                                     |
|------------------------|-------------------------------------|
| Obchodný(-é) názov(-y) | Xyladecor Classic HP BPR Palisander |
|------------------------|-------------------------------------|

### 1.2. Držiteľ autorizácie

|                                       |        |  |
|---------------------------------------|--------|--|
| Názov a adresa držiteľa autorizácie   | Názov  | Akzo Nobel Decorative Coatings B.V.  |
|                                       | Adresa | Christian Neefstraat 2 - Attn. Director<br>PSRAQ 1077 WW Amsterdam iné:<br>Netherlands |
| Číslo autorizácie                     |        | SK18-MRS-011-00-000 1-1  |
| Číslo položky v R4BP                  |        | SK-0018706-0006  |
| Dátum autorizácie                     |        | 17/05/2018   |
| Dátum skončenia platnosti autorizácie |        | 30/10/2025   |

### 1.3. Výrobca(-ovia) výrobku

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| Názov výrobcu               | Akzo Nobel Decorative Paints Sp.z.o.o.  |
| Adresa výrobcu              | ul. Wybrzeze Gdynskie 6 01-531 Warszawa Poľsko  |
| Miesto výrobných priestorov | Akzo Nobel Decorative Paints Sp.z.o.o. site 1<br>ul. Przemyslowa 3 08-440 Pilawa Poľsko |

|                             |  |
|-----------------------------|--|
| Názov výrobcu               | Akzo Nobel Decorative Paints SA  |
| Adresa výrobcu              | Z.I. "Les Bas Prés", C.S. 60160<br>Montataire Francúzsko   |
| Miesto výrobných priestorov | Akzo Nobel Decorative Paints SA site 1<br>Z.I. "Les Bas Prés", C.S. 60160 Montataire<br>Francúzsko |

### 1.4. Výrobca(-ovia) účinnej(-ých) látky(-ok)

|                             |  |
|-----------------------------|--|
| Účinná látka                | 3-jódprop-2-nyl-butylkarbamát (IPBC)   |
| Názov výrobcu               | TROY Chemical Corporation  |
| Adresa výrobcu              | 8 Vreeland Road, Florham Park 07932 New Jersey<br>Spojené štáty americké                   |
| Miesto výrobných priestorov | TROY Chemical Corporation site 1<br>One Avenue L NJ 07105 Newark Spojené štáty<br>americké |

---

## Kapitola 2. ZLOŽENIE A ÚPRAVA VÝROBKU

### 2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení výrobku

| Bežný názov                          | Názov IUPAC | Funkcia      | Číslo CAS  | Číslo EC  | Obsah (%) |
|--------------------------------------|-------------|--------------|------------|-----------|-----------|
| 3-jódprop-2-nyl-butylkarbamát (IPBC) |             | účinná látka | 55406-53-6 | 259-627-5 | 0,7       |

### 2.2. Typ(y) úpravy

XX Iné: Tekutý prostriedok na ochranu dreva obsahujúci bezfarebný základný náter.

### Kapitola 3. VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

|                          |  |
|--------------------------|--|
| Výstražné upozornenia    | <p>H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.</p> <p>EUH066: Opakovaná expozícia môže spôsobiť vysušenie alebo popraskanie pokožky.</p> <p>EUH208: Obsahuje &lt;name of sensitising substance&gt;. Môže vyvolať alergickú reakciu.</p>   |
| Bezpečnostné upozornenia | <p>P101: Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku.</p> <p>P102: Uchovávajte mimo dosahu detí.</p> <p>P262: Zabráňte kontaktu s očami, pokožkou alebo odevom.</p> <p>P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia</p> <p>P312: V prípade zdravotných problémov volajte lekára TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM lekár....</p> <p>P501: Zneškodnite nádobu odovzdaním v zberni nebezpečných odpadov..</p> <p>P501: Zneškodnite obsah odovzdaním do zberne nebezpečných odpadov..</p> |

## Kapitola 4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIE(-IA)

### 4.1. Opis použitia

**Tabuľka 1. Profesionálne použitie**

|  |   |
|--|---|
| Typ výrobku  | PT08: Prostriedky na konzerváciu dreva  |
| V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia  | Na všetky vonkajšie drevené povrchy, ktoré nie sú v priamom kontakte s pôdou alebo povrchovou vodou a nie sú staticky namáhané, napr. fasády, okná (vnútorné a vonkajšie časti), vonkajšie dvere (vnútorné a vonkajšie časti), garážové prístrešky, okenice a balkónové zábradlia. Nie je určené na použitie v interiéri.<br>Bezfarebná verzia môže byť použitá len ako základný náter a následne potiahnutá nebiocídnom náterom. |
| Cieľový(-é) organizmus(-y) (vrátane vývojových štádií) | Vedecký názov: Aureobasidium pullulans spp.<br>Bežný názov: iné: huby spôsobujúce modranie<br>Vedecký názov: žiadne údaje   |
| Oblasť(-i) použitia                                    | vonkajšie použitie<br>-   |
| Spôsob(y) aplikácie                                    | Spôsob: otvorený systém: ošetrovanie štetcom<br>Detailný opis: Aplikácia štetcom (profesionálny maliar).  |
| Aplikačné(-é) dávka(-y) a frekvencia                   | Aplikačná dávka: 160 - 200 ml/m <sup>2</sup> (146 - 183 g/m <sup>2</sup> )<br>Riedenie (%): 0<br>Počet a časový rozvrh aplikácie:<br>2-3 vrstvy (v závislosti od druhu dreva)   |
| Kategória(-ie) používateľov                            | odborník  |
| Veľkosti balenia a obalový materiál                    | Plechovka/cín, kov: 0,375 l; 0,75 l; 1 l; 2,5 l; 5 l; 6 l; 7,5 l; 10 l; 20 l  |

#### 4.1.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Drevené povrchy musia byť pred aplikáciou čisté a suché. Čerstvo ošetrované drevo uchovávajte pod strechou alebo inak chránené pred dažďom až do úplného uschnutia. S výrobkom a čerstvo ošetrovaným drevom manipulujte v dobre vetraných priestoroch. Nevdychujte prach vzniknutý pri brúsení. Pozrite pokyny na použitie.

#### 4.1.2. Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Uchovávajte oddelene od potravín, nápojov a krmív.  
Pozrite pokyny na použitie.

#### 4.1.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite bod 5.3.

#### 4.1.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Pozrite bod 5.4.

#### 4.1.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Pozrite bod 5.5.

#### 4.2. Opis použitia

**Tabuľka 2. Neprofesionálne použitie**

|  |   |
|--|---|
| Typ výrobku  | PT08: Prostriedky na konzerváciu dreva  |
| V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia  | Na všetky vonkajšie drevené povrchy, ktoré nie sú v priamom kontakte s pôdou alebo povrchovou vodou a nie sú staticky namáhané, napr. fasády, okná (vnútorné a vonkajšie časti), vonkajšie dvere (vnútorné a vonkajšie časti), garážové prístrešky, okenice a balkónové zábradlia. Nie je určené na použitie v interiéri.<br>Bezfarebná verzia môže byť použitá len ako základný náter a následne potiahnutá nebiocídnom náterom. |
| Cieľový(-é) organizmus(-y) (vrátane vývojových štádií) | Vedecký názov: Aureobasidium pullulans spp.<br>Bežný názov: iné: huby spôsobujúce modranie<br>Vedecký názov: žiadne údaje   |
| Oblasť(-i) použitia                                    | vonkajšie použitie<br>-   |
| Spôsob(y) aplikácie                                    | Spôsob: otvorený systém: ošetrovanie štetcom<br>Detailný opis: Aplikácie štetcom (neprofesionálny maliar).  |
| Aplikačné(-é) dávka(-y) a frekvencia                   | Aplikačná dávka: 160 - 200 ml/m <sup>2</sup> (146 - 183 g/m <sup>2</sup> )<br>Riedenie (%): 0<br>Počet a časový rozvrh aplikácie:<br>2-3 vrstvy (v závislosti od druhu dreva)   |
| Kategória(-ie) používateľov                            | široká verejnosť (neodborná)  |
| Veľkosti balenia a obalový materiál                    | Plechovka/cín, kov: 0,375 l; 0,75 l; 1 l; 2,5 l; 5 l; 6 l; 7,5 l; 10 l; 20 l  |

##### 4.2.1. Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Drevené povrchy musia byť pred aplikáciou čisté a suché. Čerstvo ošetrené drevo uchovávajte pod strechou alebo inak chránené pred dažďom až do úplného uschnutia. S výrobkom a čerstvo ošetreným drevom manipulujte v dobre vetraných priestoroch. Nevdychujte prach vzniknutý pri brúsení.

Pozrite pokyny na použitie.

##### 4.2.2. Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Uchovávajte oddelene od potravín, nápojov a krmív.

Pozrite pokyny na použitie.

##### 4.2.3. Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite bod 5.3.

##### 4.2.4. Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Pozrite bod 5.4.

---

**4.2.5. Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Pozrite bod 5.5.



---

## Kapitola 5. VŠEOBECNÉ POKYNY PRE POUŽITIE<sup>1</sup>

### 5.1. Návod na použitie

Pred použitím si vždy prečítajte etiketu alebo leták a dodržujte všetky uvedené pokyny.

Na všetky vonkajšie drevené povrchy, ktoré nie sú v priamom kontakte s pôdou alebo povrchovou vodou a nie sú staticky namáhané, napr. fasády, okná (vnútorné a vonkajšie časti), vonkajšie dvere (vnútorné a vonkajšie časti), garážové prístrešky, okenice a balkónové zábradlia. Nie je určené na použitie v interiéri. Pripravené na okamžité použitie. **Neriedte**. Pred použitím dobre premiešajte. Drevené povrchy musia byť pred aplikáciou čisté a suché.

Teplota spracovania je 5-35 °C. Doba schnutia je 12-24 hodín (20 °C/65 % relatívna vlhkosť).

Neaplikujte v blízkosti útvarov povrchových vôd alebo v oblasti ochranných pásiem vôd.

### 5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Čerstvo ošetrené drevo uchovávajte pod strechou alebo inak chránené pred dažďom až do úplného uschnutia.

S výrobkom a čerstvo ošetreným drevom manipulujte v dobre vetraných priestoroch.

Nevdychujte prach vzniknutý pri brúsení. Náčinie po použití očistite komerčným prípravkom určeným na čistenie štetcov.

Uchovávajte oddelene od potravín, nápojov a krmív.

Aplikácia na mieste:

- Neaplikujte v blízkosti útvarov povrchových vôd alebo v oblasti ochranných pásiem vôd.
- Počas aplikácie na drevo vykonávanej na mieste a sušenia nekontaminujte pôdu. Všetky úniky výrobku sa musia zachytiť (napr. vhodným pokrytím pôdy plachtou) a zlikvidovať bezpečným spôsobom.
- Aplikáčne roztoky sa musia zachytiť a použiť opakovane, alebo sa zlikvidujú ako nebezpečný odpad.

Nesmú sa vypúšťať do pôdy, podzemnej a povrchovej vody ani do žiadneho typu kanalizácie.

### 5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Po zasiahnutí pokožky: Všetok zasiahnutý odev okamžite vyzlečte a pokožku umyte veľkým množstvom vody s mydlom. V prípade výskytu symptómov vyhľadajte lekársku pomoc.

Po zasiahnutí očí: Okamžite vypláchnite veľkým množstvom vody a v prípade výskytu symptómov vyhľadajte lekársku pomoc.

V prípade požitia: Nevyvolávajte zvracanie, ak nie ste k tomu výslovne vyzvaný zdravotníckym pracovníkom.

V prípade vracania držte hlavu hlboko sklonenú, aby sa zvratky nedostali do pľúc. Vyhľadajte lekársku pomoc.

V prípade nadýchania: Odveďte postihnutú osobu na čerstvý vzduch. Udržujte ju v teple a pokoji. V prípade nepravidelného dýchania alebo jeho zástavy zaistite vykonanie umelého dýchania vyškolenou osobou. V prípade vážnych alebo dlhotrvajúcich symptómov vyhľadajte lekársku pomoc. Ak je postihnutá osoba v bezvedomí, uložte ju do stabilizovanej polohy a okamžite privolajte lekársku pomoc.

### 5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Európsky katalóg odpadov (EWC): 03 02 05: iné prostriedky na ochranu dreva obsahujúce nebezpečné látky / 20 01 27: komunálny (odpady z domácností a podobné živnostenské, priemyselné odpady a odpady z úradov) vrátane zložiek zo separovaného zberu: farby, tlačiarne, lepidlá a živice obsahujúce nebezpečné látky.

### 5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Výrobok uchovávajte v tesne uzavretých originálnych nádobách pri teplotách približne 5 - 30 °C.

Výrobok je stabilný 2 roky pri izbovej teplote.

---

<sup>1</sup>Pokyny na používanie, opatrenia na zmiernenie rizika a iné návody na použitie v tomto oddiele sú platné pre všetky autorizované použitia.

---

## **Kapitola 6. ĎALŠIE INFORMÁCIE**

Xyladecor Classic HP BPR, SK

Používajte biocídne výrobky bezpečne. Pred použitím si prečítajte údaje na obale a pripojené informácie o výrobku.